

TABLE DES MATIÈRES

Le mardi 21 mai 1991

	PAGE		PAGE
La Constitution		L'immigration	
Institution d'un comité mixte spécial sur la formule de modification de la Constitution du Canada—Message de la Chambre des communes.....	27	L'établissement du statut de réfugié—L'arriéré—La politique du gouvernement. Le sénateur Haidasz	29
La taxe sur les produits et services		Le sénateur Murray	29
Présentation de pétitions. Le sénateur Frith	27	L'immigration	
L'Adresse en réponse au discours du Trône		Les recommandations du Conseil inter-Églises d'examen des réfugiés—La position du gouvernement. Le sénateur Haidasz....	29
Avis de motion visant à mettre fin du débat. Le sénateur Doody	27	Le sénateur Murray	29
PÉRIODE DES QUESTIONS			
Les relations internationales		L'immigration	
La visite du premier ministre à Hong Kong et au Japon—Le maintien du traitement de nation la plus favorisée pour la Chine. Le sénateur Austin	28	L'établissement du statut de réfugié au point d'entrée—La politique du gouvernement. Le sénateur Bosa.....	30
Le sénateur Murray	28	Le sénateur Murray	30
Les relations internationales		Les relations extérieures	
Les taux de change étrangers—L'incidence du yen sur le dollar canadien. Le sénateur Austin	28	La visite du premier ministre en Afrique du Sud—La levée des sanctions—La politique du gouvernement. Le sénateur Bonnell .	30
Le sénateur Murray	28	Le sénateur Murray	30
Les relations internationales		La santé et le bien-être social	
La déclaration du premier ministre au sujet de la position française sur les importations japonaises en Europe—La politique du gouvernement. Le sénateur Austin	28	L'assurance-santé—La surfacturation. Le sénateur Bonnell	30
Le sénateur Murray	28	Le sénateur Murray	31
		Le sénateur Thériault.....	31
		Le discours du Trône	
		Motion d'adoption de l'Adresse en réponse—Suite du débat. Le sénateur Grimard	31
		Le sénateur Riel.....	32
		Ajournement du débat. Le sénateur Everett.....	33